Numéro de référence											

E G E P-2005

ENQUETE GABONAISE POUR L'EVALUATION ET LE SUIVI DE LA PAUVRETE

Direction Générale de la Statistique et des Etudes Economiques **QUIBB 2005**



Voircir	les	bulles	ainsi:	•	
		Et	non:	Ø	Ø

Questionnaire des Indicateurs de Base du Bien-être (QUIBB)

	A - J	INFORMATIO	NS SUR LE QUI	ESTIONNAIRE	<i>,</i>	
Q.1 NOM DE	L'ENQUETE	UR				
Q.2 NOM DU	CHEF DE M	ENAGE				
Q.3 NOM DE	LA COMMUN	E/CANTON				
Q.4 NOM DU	QUARTIER/V	ILLAGE				
A.1 GRAPPE	A.2 MENAGE	A.3 ENQUETEUR	A.4 DATE	A.5 HEURE	A.6 REPONDANT	A.7 QUEST
			Jour Mois Année	Heure Minute	N° de membre	N° de Ques
	IL	FAUT REMPLIR	TOUTES LES CASE	S DE A1 à A7		
			IMPORTANT			
Créez			ant les numéros de gr INTENANT en haut			
ommentaires		vez ec numero wix	INTERNATION CHIMAUL	ue toutes les pages.		
V V V V.						
Selon l'arrêté nº 2	06 PM/MPPD du	25 janvier 2005, nort	ant organisation d'une e	nauête naur l'évolue	tion et le suivi de le r	nauvreté

Page	2	sur	10
------	---	-----	----

B -

	Numéro de référence					
LISTE DES MEMBRES DU MENAGE						

NUMÉRO DE MEMBRE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
											INSCRIVEZ LE NOM DE TOUTES LES PERSONNES QUI NORMALEMENT VIVENT ET PRENNENT
											LEURS REPAS ENSEMBLE DANS LE MÉNAGE, EN COMMENÇANT PAR LE CHEF DE MÉNAGE
											CHEF DE MENAGE
	Chef										
			OM] est un								
Homme Femme		H F lant combi			⊕ ೯ a-t-il été a			⊕ F 12 derniers		(H) (F)	
Jamais Moins de 6 mois	① ②	① ②	① ②	① ② ③	① ②	① ② ③	① ②	① ② ③	① ② ③	① ② ③	
6 mois ou plus	3 B.3 Quel	③ est le lie	③ n de paren		③ M1 avec le	3 chef de m	③ nénage?	3	3	3	
Chef de ménage Conjoint	_	_	_		_	_	_	1	1	1	
Fils ou fille Frère ou soeur	-004066	1234567	0004567	000000	0004567	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -		-0000000	-0004667	1234567	
Père ou mère Autre parent	6	5	5	5	5	5	5	5	5	5	
Aucun lien de parenté	_	$\overline{}$	⑦ [NOM] à	$\overline{}$	$\overline{}$	_	7	7	Ō	Ō	
	B.4 Quei	age avait	[NOM] a	son dernie							SI MOINS DE 12 ANS,
						Ш					ALLEZ À B6.
Célibataire	(1)	_	matrimoni	_	_	1	1	1	1	1	
Marié monogame Marié polygame	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	
Union libre Divorcé/Séparé) (2) (3) (4) (6) (6)	1 2 3 4 5 6	1) 2) 3) 4) 5)	1) (2) (3) (4) (5) (6)	1 2 3 4 6 6	-000000	1 2 3 4 5 6	TQ G 4 6 6	00000	1 2 3 4 5 6	
Veuf			OM] est-il								SI 20 ANS OU PLUS,
Oui Non	0	\odot	o	o	(a)	(a)	(a)	(a)	(a)	(a)	ALLEZ À B10.
Non Ne sait pas	(N)	(N)	N X	N X	N X	N X	(X)	N X	N X	X	SI NON OU NE SAIT PAS ALLEZ À B8
Oui			père de [N			_					
Non	© z	© z	© ×	© ×	© ×	© ×	© ©	© N	© ×	© ≥	
Oui	B.8 La n	nère de [Ì ⊙	NOM] est	-elle vivan	ite?	<u></u>	<u></u>	0	(O)	(O)	SI NON OU NE SAIT
Non Ne sait pas	N X	N ×	N ×	N X	N X	⊙ ⊗ ×	(N) (X)	(N) (X)	(N) (X)	(N) (X)	PAS ALLEZ À B10
			mère de [N								
Oui Non	(N)	(N)	(N)	(N)	(O) (N)	(N)	(S)	(N)	© N	© N	
11011	_		nationalite								
Gabonais(e) Afrique centrale	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	SI L'ENQUETÉ N'EST PAS GABONAIS(E), PASSEZ À LA PERSONNE
Afrique de l'ouest Autre	3 4	<u>3</u>	<u>3</u> <u>4</u>	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	SUIVANTE
Pygmée			thnie de [î	NOM]?							
Fang Myéné	0	2	2	2	2	2	2	2	0	000	
Kota-Kélé Tsogo-Okandé	4 5	4	4	4 5	4 5	4 5	4	4 5	4	4 5	
Sira-Punu Ndzébi-Duma	6 7	6	6	6	6	6	6	6	6	6	
Mbédé-Téké Autres	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	

Page 3 sur 10	C - EDUCATION

Numéro de référence										

NUMÉRO DE MEMBRE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
THE PER PER PER PER PER PER PER PER PER PE		ce que [NC								10	SI L'ENQUETÉ A
Oui Non	© ©		(N)	© ©	© N	(N)	© N	© ×	© N	© N	MOINS DE 15 ANS, ALLEZ À C2.
Oui Non	C.2 Est-C	ce que [NC	OM] est dé ⊙ ℕ	jà allé à l'o ⊙ ℕ	école? ③ N	© 2	© ≥	© ©	© ≥	© 2	SI NON ALLEZ À C9 .
Pour C.3 et C.6	C 3 Quel	lle est la pl	lus haute d	lasse que	[NOM] a	achevée?					
00 Aucune 01 École maternelle 11 CP1											
12 CP2 13 CE1	C 4 E-4	DC	M1 4 - 11	4 > 1141 -	11	:					
14 CE2 15 CM1 16 CM2 Oui 21 6 ème Non 22 5 ème	© ®	ce que [NC	OM J est all	e a recoie	O N	erniere?	© z	© z	© z	© 	
23 4 ème 24 3 ème		ce que [NC		_							
25 2 nde Oui 26 1 ère 27 Terminale Non	(N)	© N	(N)	⊚ ⊗	(N)	© N	(N)	© ≥	© N	© N	SI NON ALLEZ À C9 .
31 Ens. supérieur 1ère et 2ème A 32 Ens. supérieur 3ème et 4ème A 33 Ens. supérieur 5ème A et plus	C.6 Dans	s quelle cla	asse est ac	tuellemen	t [NOM]?						
99 Ne sait pas		$\dot{\Box}$									
				L	L						
L'État	C./ Qui	gère l'école ①	1	(1)	1	1	1	1	1	1	
Organisation religeuse Le privé	2	② ③ ④	② ③ 4	© 3 4	② ③ ④	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	1 2 3 4	
Autre	③ ④	4	4	4	4	4	4	4	4	4	
Aucun problème (satisfait)		_	_	_		l'école fréq	_	_	_		VOUS POUVEZ
Manque de livres/fournitures	900	900	900	900	900	900	900	000	000	900	ENREGISTRER PLUS D'UNE RÉPONSE.
Enseignement médiocre Enseignants souvent absents	00	0	00	00	0	0	0	0	0	00	D'UNE REPONSE.
Manque d'enseignants Effectifs pléthoriques	00000000	00000000	00000000	00000000	00000000	0000000	00000000	00000000	00000000	00000000	PASSEZ À LA PERSONNNE
Établissement en mauvais état Autre problème	00	00	00	00	00	00	00	00	0	00	SUIVANTE.
	C.9 Pour	quoi [NON	M] ne va-t-	il pas actu	ıellement	à l'école?					
Trop jeune Trop âgé/A fini l'école	00	0	<u></u>	0	0	0	0	0	<u></u>	0	VOUS POUVEZ ENREGISTRER PLUS
Trop éloigné Trop cher											D'UNE RÉPONSE.
Travaille(maison/un travail) Inutile/aucun intérêt	900	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
A échoué à l'examen	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Maladie/handicap Enceinte	000000000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
S'est marié Autre	<u></u>	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	000000000	
	Ü	Ū		Ū		O	Ū	Ū	Ū		

Page	4	sur	10
------	---	-----	----

D - SANTE

Numéro de référence											

	NUMÉRO DE MEMBRE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	SI C'EST UN HOMME OU SI MOINS DE 13
		D.1 Est-		_	ine naissar	_	_	_	_	_		OU PLUS DE 49 ANS, ALLEZ À D3.
	Oui Non	®	(N)	0 N	0 N	0 N	(N)	© N	0 N	0 N	© ≥	SI NON, ALLEZ À D3 .
		_	·		des soins	• _	durant la	_		_	_	
	Oui Non	© N	© N	© N	(N)	© N	(N)	© N	© N	© N	© ≥	
			_	_	entalemen			andicapé	_			Ne prendre en compte la personne que si son
	Oui Non	⊙ ≥	© 8	© N	(N)	© 	© N	© N	○ ≥	© ≥	(N)	handicap l'empêche d'avoir une activité soutenue ou de suivre une scolarité.
		_	· _ ·	-	malade ou	_	_	_	_			suivre une scolarite.
	Oui Non	⊚ ⊗	© ×	⊚ ®	© ®	© ®	© N	© ®	(N)	© ≥	©©	SI NON, ALLEZ À D7 .
		D.5 De q	luel genre	de maladi	e/blessure	[NOM] a-	-t-il/elle so	ouffert?				VOUS POUVEZ
	Fièvre/Paludisme Diarrhée	00	0	0	0	0	0	0	0	0	0	ENREGISTRER PLUS D'UNE RÉPONSE.
	Blessure/fracture/entorse Problème dentaire	0	00	0	0	0	0	0	0	0	0	B GIVE REI GIVOE.
	Problème de peau Problème d'œil	0000000	0000000	0000000	00000000	0000000	0000000	0000000	0000000	0000000	00000000	
Pro	blème d'oreille/nez/gorge Autre	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
		D.6 Com	bien de jo	urs [NOM	a-t-il/elle	e manqué	le travail/	école du fa	it de cette	maladie/b	olessure?	Ne prendre en compte que les jours qui ont empêché
												l'enquêté d'avoir une activit soutenue (scolarité, travail,
					consulté pa son quelco							etc).
	Oui	(N)								(N)	(N)	
	Non 01 Hôpital public											SI NON, ALLEZ À D11 .
	02 Dispensaire public 03 Case de santé	D.8 Dan	s quel type	de servic	e de santé	[NOM] a-	-t-1l/elle ét	é consulté	?			
	04 Hôpital de la CNSS 05 CMS de la CNSS											
	06 Clinique 07 Cabinet médical											
	08 Cabinet de soins 09 Pharmacien											
	10 Tradi-praticien 11 Autre											
		D.9 Com	bien de fo	is [NOM]	a-t-il/elle	eu recours	s à ce serv	ice au cou	rs des 4 de	rnières se	maines?	
	A 110 (.: 5:0	_	-	_	des problè	_	_	_				
	Aucun problème (satisfait) Établissement pas propre Temps d'attente trop long	000	900	000	000	906	900	900	000	000	906	VOUS POUVEZ ENREGISTRER PLUS
	Pas de personnel formé Trop cher	000	000	000	000	000	000	000	000	000	000	D'UNE RÉPONSE.
Μé	dicaments non disponibles Traitement inefficace	000	000	000	000	000	000	000	000	000	000	PASSEZ À LA PERSONNE
	Mauvais accueil Éloignement	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	0000000000	SUIVANTE
	Autre											
	Pas nécessaire	D.11 Pot			l/elle pas ı							VOUS POUVEZ ENREGISTRER PLUS
	Trop cher Trop éloigné	000	0000	0000	0000	0000	0000	0000	0000	0000	0000	D'UNE RÉPONSE.
	Autre	Ō	\odot	$\bar{\odot}$	Ō	Ō	<u></u>	$\bar{\odot}$	Ō	Ō	Õ	

Dogo	=	СПП	10
Page	Э	sur	10

E - EMPLOI

Numéro de référence								

	NUMÉRO DE MEMBRE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	SI MOINS DE 6 ANS, PASSEZ À LA
		E.1 Est-c	ce que [NO	_	_	_	_	_	_	ine heure?		PERSONNE SUIVANTE
	Oui Non	© 		© ©	© ©	© 2	© z	(N)	© 	© N	© 2	SI OUI, ALLEZ À E8 .
		E.2 Bien	que [NOM	1] n'ait pa	s travaillé,	a-t-il exe	rcé une de	s activités	suivantes	durant les	7 derniers	jours?
,	Une affaire personnelle Fravaillé son propre champ	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
	abriqué produit pour vente	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	
1	En délivrant un service En aidant entreprise famille	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	
	availlant pour autre famille	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	
	Apprenti rémunéré Étudiant, travail rémunéré	7	(i)	7	7	(f)	(6) (7)	(i)	(f)	(6)	7	
	Activité pour un revenu	000000000	9000000000	000000000	0000000000	99999999	<u></u>	9000000000	0000000000	0000000000	000000000	SI 0 À 8, ALLEZ À E8 .
	Aucune activité rémunérée		que [NOM									
	Oui	0									0	
	Non	N	© N	© N	© N	© 	© ×	© N	(N)	© ×	(N)	SI NON, ALLEZ À E5 .
	Vacances, jour fériés	_	quoi [NOM		_	_	_	_	_			
	Maladie	-0000	2	1 2 3 4	2	2	2	2	2	2	2	
	Congés de maternité Grève	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	
	Arrét provisoire de travail Autres	5	1003466	5	1 2 3 4 5 6	1 2 3 4 5 6	723466		1 2 3 4 5 6	① ② ③ ④ ⑤ ⑥	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	SI 1 À 5, ALLEZ À E8 .
	Autres	E.5 Est-c	ce que [NO	Ml chercl						-	$\widetilde{}$	es?
	Oui	0		© ©	(N)	(S)	(N)	(S)	(N)	(N)	(N)	
	Non	N F 6 Ouel	(N) lle est la ra	_	_	_	_	_	_	_		urs?
	Pas de travail disponible	_	_	_	_		_	_		_	_	urs:
	Inactivité saisonnière Étudiant/Elève	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	
	Obligations familiales	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	
Handi	Trop âgé/trop jeune capé/maladie longue durée	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	
	Retraité		<u>-</u> 00000000		300000000	000000000		- - - - - - - - - - - - - - - - - - -		00000000000	000000000	
	Ne veut pas travailler Autre	0	0	0	0	0	9	0	9	9	0	
		E.7 Bien	que [NOM	1] n'ait pa	s travaillé	la semain	e dernière	, a-t-il trav	aillé au co	ours des 12	derniers	mois?
	Oui Non	(N)	© N	(N)	(N)	© N	(N)	© N	(N)	© N	(N)	SI NON, ALLEZ À E21 .
		E.8 Pend	lant combi	en de sem	aines [NO	M] est-il	resté sans	travailler a	u cours de	es 12 derni	ers mois?	
		E 9 Com	bien d'emp	لسس NOI siolo	√Il a-il-en :	au cours d	les 6 dernie	ers mois ou	exerce t-i	l habituell	ement?	
		E.10 Ou	elle est/éta	it la catée	orie socion	orofession	unelle de ∏	└── NOM1 dans	s son empl	loi principa	al?	
	Cadre	_	_	_ `	_	_	_	_			$\overline{}$	
	Employé, ouvrier Manœuvre	10000000	9094000	0004007	1000000	1034567	10000000	-000000				
	Patron, employeur	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	
	Pour compte propre Apprenti	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	(5) (6)	
	Aide familial	$\overline{\bigcirc}$	Ō	Ō	$\overline{\circlearrowleft}$	Ŏ	7	Ō	7	7	Ō	
		_	ır qui [NO]	_					_	_	_	
	Administration publique Entreprise publique	-0000	① ②		(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	1	0000	
	Grande entreprise privée	3	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	3	3	<u> </u>	3	3	3	3	3	
	Micro-entreprise privée Personnel de maison	5	5	5	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	5	

J	Page 6 sur 10					E - EN	/IPLOI			Num	néro de réféi	rence
	NUMÉRO DE MEMBRE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
Aş	riculture/chasse/cueillette Pêche et élevage Exploitation forestière Mines/carrières Industrie/transformation Construction Transport Commerce/vente	E.12 Que	elle est l'a	ctivité prin	acipale de			travaille/tr	ravaillait p	rincipaler O O O O O O O O O O O O O O O O O O	ment? ① ① ② ② ③ ③ ③ ⑤ ⑤ ⑥ ⑥ ⑦ ⑥ ⑥ ⑥	
F	Services Éducation/santé Salaire fixé Jour/heure de travail A la tâche Commission Sénéfices, revenu indépend. En nature N'est pas rémunéré	_	_	_	_	_	s son emplo	_	_	00 0000000	00 0000000	
		E.14 Cor	mbien d'he	eures [NOI	M] a-t-il tr	availlé au	cours de la	a semaine	dernière d	ou habitue	ellement?	SI PLUS DE 39 HEURI ALLEZ À E16.
Pr	Horaire normal Ne veut pas travailler plus Mauvaise conjoncture oblème personnel (santé,) Autre	- - - - - - - - - -	1 2 3 4 5	OM] a-t-il to the control of the con	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	- - - - - - - - - - - - - - - - - -	(1) (2) (3) (4) (5) cet emplo	1 2 3 4 5	1 2 3 4 5	1) 22 3 4 5	
							t-il (en anı					
	0 à 25.000 25.001 à 50.000 50.001 à 100.000 100.001 à 150.000 150.001 à 200.000 200.001 à 300.000 300.001 à 500.000 500.001 à 750.000 750.001 à 1.000.000 1.000.001 à 2.500.000 2.500.001 à 2.500.000	3000000000000	3000000000000	3000000000000	3000000000000	3000000000000	3000000000000	3000000000000	(a) (a) (a) (b) (c) (c) (d) (d) (d) (d) (d) (d) (d) (d) (d) (d		<	
	Oui Non	(N)	(P () () () () () () () () () ((N)	(a) (b) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c	© N	(N)	© N	(N)	(N)	(N)	SI NON ALLEZ À E2
Ι	lus d'heures activité actuel. Plus d'heures autre activité En changeant d'activité Autre	E.20 Cor 2 3 4	mment [No	OM] a-t-il/ 2 3 4	velle cherce	hé á augm (1) (2) (3) (4)	onenter ses r	revenus au ① ② ③ ④	cours des ① ② ③ ④	30 dernie 2 3 4	ers jours? ① ② ③ ④	
	Oui Non	E.21 Est	-ce que [N	[OM] contr	ribue au re	evenu du n	nénage?	© z	© z	© ×	© 2	

	Page	7	sur	10
--	------	---	-----	----

F - POSSESSIONS ET PROBLEMES DU MENAGE

Numéro de référence								
	N	Nume	Numero de	Numéro de réfé	Numero de référenc			

F.1 Quel est le statut d'occupation de votre logement?	F.6 Quel est le mode de l'utilisation de ces terres non possédées par le ménage?	F.12 Combien de têtes de volaille le ménage possède-t-il actuellement?
Propriétaire du logement avec titre Propriétaire du logement sans titre Loue le logement Occupe sans payer de loyer Autre (á préciser) F.2 Combien de pièces séparées y-a-t-il dans votre logement?	Location ① Métayage ② Terre privée gratuite ③ Terre d'accès libre ④ F.7 Comment la superficie de cette autre terre utilisée est-elle par rapport à celle utilisée il y a un an?	F.13 Comment ce nombre de têtes de volaille est-il par rapport à il y a un an? Plus petit Identique
	Plus petite ① Identique ② Plus grande ③ Ne sait pas ④	Plus grand (3) Ne sait pas (4) F.14 Qui contribue le plus au revenu du
F.3 Quelle est la superficie des terres possédées par le ménage en milliers de m2? (à la décimale près par exemple 124,7)	F.8 Combien de têtes de bétail et d'autres gros animaux le ménage possède-t-il actuellement?	ménage? (enregistrez le numéro de membre de la section B)
F.4 Comment la superficie de terre possédée est-elle par rapport à celle possédée il y a	F.9 Comment ce nombre de têtes de bétail est-il par rapport à il y a un an? Plus petit 1 Identique 2 Plus grand 3	F.15 Est-ce que le ménage a un ordinateur à la maison? Oui ① Non ③ Si non, allez à F17
un an? Plus petite ① Identique ② Plus grande ③ Ne sait pas ④	Ne sait pas (4)	F.16 Est-ce que le ménage a accès à l'internet sur cet ordinateur? Oui O Non (8)
F.5 Combien de milliers de m2 de terre, dont il n'est pas propriétaire, le ménage utilise-t-il? (à la décimale près par exemple 124,7) Si c'est 0 ALLEZ Ã F.7	F.11 Comment ce nombre d'animaux est-il par rapport à il y a un an? Plus petit 1 Identique 2 Plus grand 3 Ne sait pas 4	F.17 Est-ce qu'un membre du ménage a accès à un ordinateur au bureau ou à l'école? Oui O Non Non F. Si non, allez à F19 F.18 Est-ce que le membre a accès à l'internet sur cet ordinateur? Oui O
	PROBLEMES DU MENAG	Non ®

		PROF	BLEM	ES D	U M	ENA(БЕ					
	A Si A est oui, quelle est la stratégie adoptée?											
F.19 Au cours des derniers 12 mois, le ménage a-t-il été victime d'un des problèmes ci-dessous?	A eu le problème	Aide de l'Etat	Aide d'une ONG	Vente de bétail	Vente de son capital	Vente de biens	Utilisation de son épargne	Contracter un prêt	Aide d'un parent/ami	Autre (par ex. assurance)	Aucune aide/stratégie	
Décès	(N)	0	0	0	<u></u>	<u></u>	0	0	0	<u></u>	0	
Maladie grave (①(0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Perte d'emploi 🔘		0	0	\odot	0	0	\odot	\odot	\odot	\odot	0	
Faillite de son affaire	(O)(N)	0	0	0	\odot	\odot	0	0	0	0	0	
Inondation	Inondation ⊙ℕ		0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Perte de récolte	écolte ⊙®		0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Perte de bétail	(ON)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
			VOUS	POUV	EZ EN	REGIST	RER PL	US D'U	ne réi	PONSE.		

Page 8 sur 10

G - CARACTERISTIQUES DU LOGEMENT

Numéro de référence								

G.1 Quel est le type d'habitat?	G.4 Quel est le matériau des murs de la maison?	G.7 Quel est le combustible principal utilisé pour faire la cuisine?
Maison individuelle ① Maison à plusieurs appartements ② Appartement dans un immeuble ③ Duplex ④ Concession ⑤ Chambre simple ⑥ Autre(á préciser)	Récupération ① Traditionnel ② Terre battue ③ Bois ④ Semi-dur ⑤ Brique de terre ⑥ Parpaing ① Autre(á préciser)	Bois ① Charbon de bois ② Pétrole/huile ③ Gaz ① Électricité ⑤ Sciure ⑥ Autre(á préciser)
G.2 Quel est le matériau du sol de la maison?	G.5 Quelle est la principale source d'approvisionnement en eau utilisée	G.8 Quel est le combustible principal utilisé pour l'éclairage?
Terre ① Bois ② Ciment ③ Gerflex ④ Carrelage/marbre ⑤ Autre (á préciser) ⑥	pour boire? Cours d'eau Puits ouvert Puits amélioré Hydraulique villageoise Pompe publique/borne fontaine Robinet du voisin Robinet du ménage hors du logement Robinet du ménage dans le logement Autre (á préciser) Ours d'eau Puits améliore Robinet douréname Robinet du voisin Autre (á préciser)	Torche indigène Lampe à pétrole ② Lampe à gaz ③ Panneau solaire ④ Groupe électrogène ③ Abonné SEEG ⑥ Branché sur le voisin ① Autre électricité ③ Autre forme (á préciser)
G.3 Quel est le matériau du toit de la maison?	G.6 Quel type de toilettes utilise le ménage?	G.9 Quel est le mode d'évacuation des ordures ménagères?
Paille 1 Tôle seule 2 Tôle seule 3 Tôle et plafond 3 Tuile 4 Ardoise 5 Béton 6 Autre(á préciser) 7	Nature ① Fosse ② Latrines simples ③ Latrines améliorées ④ WC avec chasse d'eau ③ Autre(á préciser)	Bacs/voirie ① Alentours des maisons ② Enfouissement ③ Cours d'eau ① Abords des rues ③ Incinération ④ Autre (á préciser)
G.10 Quels sont le temps et la distance pour all		
Source d'eau utilisée pour boir	Heures:Minutes KM	
Marché de produits alimentaire		
Arrêt de bus, taxi, cland		
École primairo École secondairo		
Ets. sanitaire/service de santo		
Cyber-caf		
Route		
G.11 Cette route est praticable pendant combien	de mois de l'année?	

P - PAUVRETE SUBJECTIVE

Numero de reference								

P.1 Etant donné le revenu de votre ménage, vous estimez que vou vivez:	_	P.9 Selon vous, être pauvre signifie? (LA QUESTION DOIT ÊTRE POSÉE POUR CHAQUE LIGNE)	
Dien	2	[O=Oui, N=Non	1]
Passablement C	3 4	·	-
P.2 Estimez-vous que fait partie des besoins minimums pour av des conditions de vie correcte?	voir	Etre marginalisé, exclu de la société Se sentir vulnérable face à différents aléas	
(LA QUESTION DOIT ÊTRE POSÉE POUR CHAQUE LIGN	IE)	•	
		P.10 Etes-vous satisfaits par rapport aux besoins minimums	
Alimentation [O=Oui, N= Prendre trois repas tous les jours (O)	=Non]	de votre ménage tels que ? (LA QUESTION DOIT ÊTRE POSÉE POUR CHAQUE LIGNE)	
Manger les tubercules/céréales tous les jours ① (Manger des légumes tous les jours ① (1=Satisfait	
Manger le poisson/viande tous les jours ($\widecheck{\mathbb{N}}$	2=Peu satisfait 3=Pas du tout satisf	e-
		Alimentation 4=Non concerné	-a
Habillement Avoir ou moins 4 tonuos vostimentaires (2)	\bigcap		
Avoir au moins 4 tenues vestimentaires (o) (Avoir au moins deux paires de chaussures (o) (Logement		Prendre trois repas tous les jours ① ② ③ ④ Manger les tubercules/céréales tous les jours ① ② ③ ④ Manger des légumes tous les jours ① ② ③ ④ Manger le poisson/viande tous les jours ① ② ③ ④	
	\bigcirc	Manger le poisson/viande tous les jours 1 2 3 4	
Avoir accès à l'eau courante et à l'électricité ()		<u>Habillement</u>	
Avoir des tables et les lits dans la maison 💿 🤇	$^{\mathbb{N}}$	Avoir au moins 4 tenues vestimentaires 1 2 3 4	
Santé, soins du corps		Avoir au moins deux paires de chaussures 1 2 3 4	
		Logement	
Pouvoir se soigner quand on est malade () (Pouvoir s'occuper de son corps (savon, coiffeur, etc.) ()	N N	Avoir accès à l'eau courante et à l'électricité ① ② ③ ④ Avoir des meubles dans la maison ① ② ④	
<u>Travail</u>		Santé, soins du corps	
Avoir un emploi stable et durable 💿 🤇	$^{\mathbb{N}}$		
Transports		Avoir des soins, des médicaments en cas de maladie (1) (2) (3) (4) Avoir des soins corporels (savons, coiffeur, etc) (1) (2) (3) (4)	
	$^{\mathbb{N}}$	Transports	
Education, loisirs		Prendre le bus, le taxi, le clando pour aller au travail ① ② ③ ④	
Pouvoir envoyer tous ses enfants à l'école 💿 🤇	$\stackrel{\mathbb{N}}{=}$	Education, loisirs Assurer l'education des enfants (1) (2) (3) (4)	
Avoir un poste radio 💿 (Avoir un téléviseur 💿 (Avoir un poste radio 1 2 3 4	
Tivon un televiscui 🔾 🔾		Avoir un téléviseur (1) (2) (3) (4)	
P.3 En comparant votre niveau de vie à celui des ménages de la		P.11 Un membre de votre ménage fait-il partie d'une association?	
localité, vous estimez faire partie:		(LA QUESTION DOIT ÊTRE POSÉE POUR CHAQUE LIGNE)	
-	$\overline{}$	[O=Oui, N=Non	ı]
des plus pauvres des moyennement pauvres des moyennement pauvres des moyennement pauvres des plus pauvres des moyennement pauvres des moyennement pauvres des plus plus pauvres des plus plus plus plus plus plus plus plu			
des ménages qui sont au milieu (Religeuse 💿 🔌	
des moyennement riches		Professionelle O N	
des plus riches	<u> </u>	Religeuse © (8) Religeuse © © Professionelle © (8) Politique © (8) Familiale © (8) Autres © (8)	
P.4 A combien estimez-vous le montant		Autres O N	
mensuel minimum nécessaire pour		D 12 Si votra mánaca travarca una nárioda difficila qui nout	
faire vivre votre ménage?		P.12 Si votre ménage traverse une période difficile, qui peut réellement vous venir en aide?	
(en milliers de Fcfa)		(LA QUESTION DOIT ÊTRE POSÉE POUR CHAQUE LIGNE)	
D. F. Constitution of the section of		[O=Oui, N=Non Voisinage ② N	
P.5 Quelle est la situation financière de votre ménage?		Voisinage () (N) Association religeuse () (N) Association professionelle () (N) Amis () (N) Famille élargie () (N) Autres () (N))
Vous arrivez à mettre pas mal d'argent de côté		Association professionelle 💿 🔌	,
Vous arrivez à mettre un peu d'argent de côté Vous arrivez tout juste à l'équilibre		Amis O N)
Vous êtes obligé de tirer sur vos réserves		Famille élargie 💿 (N) Autres 💿 (N))
Vous êtes obligé de vous endetter			
		P.13 Selon vous, la lutte contre la pauvreté constitue-t-elle une priorité pour le Gabon?	
P.6 Les revenus de votre ménage sont-ils?		priorite pour le Gabon? Oui Non N	
Très instables		_	
Å peu près stables o Stables o		P.14 Quelle est selon vous, la principale action que les Autorités	
		devraient entreprendre pour améliorer les conditions de vie de	
D.7. A		votre ménage?	
P.7 Au cours de l'année écoulée, le niveau de vie de votre ménage	_	01. Créer des emplois	
s'est? Amélioré Maintenu	= 1	02. Faciliter l'accès à l'instruction	
Dégradé (03. Faciliter l'accès à la santé	
		04. Bitumer les routes 05. Faciliter l'accès au logement	
7 0.4	.	06. Faciliter l'accès au rédit	
P.8 Au cours de l'année écoulée, le niveau de vie de la localité s'e		07. Faciliter l'accès à l'eau et à l'électricité	
Amélioré (08. Revaloriser les salaires	
Maintenu (Dégradé (09. Garantir les prix des produits de base	
Deg.inte		10. Lutter contre la corruption 11. Autre	

Page 10 sur 10

I - ENFANTS DE MOINS DE CINQ ANS

Numéro de référence						
$ldsymbol{le}}}}}}} }$						

I.1 Pour chaque enfant de moins de d ménage. Enregistrez 00 si la mèn	r de la liste des membres du						
Enfant Mère	Enfant Mère	Enfant Mère	Enfant Mère				
I.2 Enregistrez la date de naissance d	le l'enfant.						
Jour Mois Anneé	Jour Mois Anneé	Jour Mois Anneé	Jour Mois Anneé				
I.3 Où a eu lieu la naissance de l'enfa							
Hôpital/maternité ① Clinique ②	Hôpital/maternité ① Clinique ②	Hôpital/maternité ① Clinique ②	Hôpital/maternité ① Clinique ②				
Dispensaire ③ Case de santé ④	Dispensaire ③ Case de santé ④	Dispensaire ③ Case de santé ④	Dispensaire 3 Case de santé 4				
À domicile ⑤ Autre ⑥	À domicile (5) Autre (6)	À domicile (5) Autre (6)	À domicile (5) Autre (6)				
I.4 Qui a assisté l'accouchement?							
Médecin ① Infirmière ②	Médecin ① Infirmière ②	Médecin 1 Infirmière 2	Médecin 1 Infirmière 2				
Sage-femme 3 Accoucheuse trad. 4	Sage-femme 3 Accoucheuse trad. 4	Sage-femme 3 Accoucheuse trad. 4	Sage-femme 3 Accoucheuse trad. 4				
Autre/accouché seule Autre/accouché seule	Autre/accouché seule (5)	Autre/accouché seule	Autre/accouché seule S Autre/accouché seule S				
I.5 Enregistrez le poids (en kg avec t	nne décimale, par ex. 4,6 kg) et la tai	lle (en cm avec une décimale, par ex	51,3 cm). Poids Taille				
I.6 Est-ce que l'enfant a participé aux programmes suivants?							
Programme nutritionnel N	Programme nutritionnel N	Programme nutritionnel ① N	Programme nutritionnel © N				
Suivi de la croissance	Suivi de la croissance	Suivi de la croissance	Suivi de la croissance				
I.7 L'enfant a-t-il reçu les vaccinations suivantes? (CHAQUE LIGNE DOIT ETRE RENSEIGNEE)							
Rougeole ① N BCG ① N	Rougeole 💿 🔞 BCG 💿 🔞	Rougeole ① N BCG ② N	Rougeole © N BCG © N				
DTCoq1 ⊙ ℕ	DTCoq1 (1) (N)	DTCoq1 💿 🕟	DTCoq1 N				
DTCoq2 ① N DTCoq3 ② N	DTCoq2 💿 🔞 DTCoq3 💿 🔞	DTCoq2 ① N DTCoq3 ② N	DTCoq1				
Polio0 N	Polio0 (1) (N)	Polio0 💿 🕲	Polio0 (1) (N)				
Polio1 ① N Polio2 ① N	Polio1	Polio1 ① N Polio2 ② N	Polio1				
Polio3 💿 🔌	Polio3 💿 🔞	Polio3 💿 🕟	Polio3 💿 N				
Vitamine A 💿 🕟	Vitamine A 💿 🕟	Vitamine A 💿 🕟	Vitamine A				
A.8 RÉSULTAT	A.9 FIN DE L'ENTRETIEN						
Rempli avec le ménage sélectionné Rempli avec remplacement - refus	Heure Minute						
Rempli avec remplacement - non tr Incomplet	puvé LLLL						